

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

روش کار مستورات

تقاریر مولانا سعد کاندھلوی مدظلہ

ترجمہ: عبدالرحیم سالارزہی

BP کاندھلوی، سعد
۲۵۴/۷ روش کار مستورات/تقاریر سعد کاندھلوی: ترجمہ عبدالرحیم
۲۹ سالارزہی، تربت جام: شیخ الاسلام احمد جام، ۱۳۸۵.
۳۶ ص.

ISBN: 964-7701-93-4

فہرست نویسی براساس اطلاعات فیہا.
۱. واعظان زن - اخلاق حرفہ ای ۲. واعظان - ہند ۲. اسلام - تبلیغات.
الف، سالارزہی، عبدالرحیم، مترجم ب. عنوان.
۲۹۷/۵۴



انتشارات شیخ الاسلام احمد جام

روش کار مستورات

نام مولف: تقاریر مولانا محمد سعد کاندھلوی مدظلہ العالی
مترجم: عبدالرحیم سالارزہی
تیراژ: ۳۰۰۰ نسخہ
نوبت چاپ: اول ۱۳۸۵
ناشر: شیخ الاسلام احمد جام
چاپ: دقت ۳۴۱۹۵۶۰
شابک: ۹۶۴-۷۷۰۱-۹۳-۴
قیمت: ۳۰۰ تومان

تلفن: ۰۵۲۸ - ۲۲۲۵۲۲۳۸ - ۲۲۲۴۴۷۱

فهرست مندرجات

۵	سخنی از مترجم
۹	اعمال ۲۴ ساعته مستورات
۱۵	چهار کار را زیاد انجام بدهیم
۱۵	چهار کاری که اصلاً نباید انجام بدهیم
۱۵	به چهار کار کم وقت بدهیم
۱۶	در چهار کار اصلاً دخالت نکنیم
۱۶	رهنمودهایی در مورد کار مستورات
۱۷	کار در خانه و محل
۲۱	توضیحاتی درباره کار مستورات
۲۷	جماعت سه روزه مستورات
۳۱	جماعت‌های پانزده روزه‌ای که به رانیوند می‌روند
۳۳	جماعت‌های چهل روزه‌ای که به رانیوند می‌روند
۳۶	جماعت‌هایی که به خارج می‌روند

سخنی از متوجّم

نحمده ونصلی علی رسولہ الکریم

تقال الله تعالی:

﴿وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ
بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ﴾^(۱)

ترجمه: مردان مؤمن و زنان مؤمنه همه یاور و دوستدار یکدیگرند خلق را
به کار نیکو امر و از کار زشت منع می‌کنند.

نقشی که زنان در بازسازی و تربیت ملتها دارند، نیاز به توضیح و
تشریح ندارد. دامان مادر نخستین مدرسه و مرکز تربیت است.

دامان مادر چنان مدرسه‌ای است که درس آن از نقش روی سنگ
نیز دوام بیشتری دارد و در تمام عمر فراموش نمی‌شود. این جاست که
دین مبین اسلام، همانگونه که به اصلاح دینی مردان توجه نموده است؛
اصلاح دینی زنان را نیز مورد تأکید قرار داده است.

در بسیاری از آیات و احادیث، احکام زنان مانند مردان از جانب الله سبحانه و تعالی و رسول الله ﷺ تأکید شده است. حتی بعضی احکام مخصوص خانمها هستند علاوه بر این، تربیت خانمها راه گشای تربیت تمام ملت است.

رسول اکرم ﷺ در سخنرانیها و خطابه های عمومی خود همواره زنان و مردان را یکسان مورد خطاب قرار می دادند و در برخی موارد، جلسه هایی مخصوص برای خانمها ترتیب می دادند تا اهمیت بیشتری به تربیت خانمها داده باشند.

همانگونه که برای بدست آوردن امکانات بهتر و بیشتر زندگی دنیوی، همه مردان و زنان در تلاش و تکاپوی مستمر بوده و با یکدیگر همکاری دارند، به همان اندازه بلکه بیشتر از آن لازم است که در جهت فراگیری و اجرای احکام و دستورات دین و نشر و گسترش آن اهتمام و جدیت تام مبذول دارند و بر بقاء و استمرار آن با یکدیگر همیاری و همکاری داشته باشند. بانوان صدر اسلام در جهاد علیه کفار و مشرکین همراه با محارم خود نیز شرکت می جستند و در جهت سربلندی و اعتلای اسلام، فرزندان و همسران خود را با کمال میل به جهاد می فرستادند، بلکه این موضوع را تاریخ گواهی می دهد که

عده‌ای از زنان، همسران خود را تشویق و ترغیب و حتی گاهی با سرزنش راهی میدانهای جهاد می‌کردند.

بر همین اساس در هر زمان خداوند متعال انبیاء علیهم‌السلام را می‌فرستادند که اقوام و ملت‌های خود را که از مخلوق و محیط متأثر شده و در شرک و کفر و فجور مبتلا شده‌اند؛ آنها را بوسیله دعوت الی الله به طرف ایمان و اعمال دعوت دهند، و در پایان سلسله انبیاء علیهم‌السلام، امام الانبیاء حضرت محمد ﷺ برای تمام انسانها و جنیان روی زمین و نسل‌هایی که تا روز قیامت می‌آیند فرستادند. امروزه بنا بر ختم نبوت، خداوند متعال آن حضرت ﷺ را از بین تمام امت‌ها برای این کار عظیم (امر به معروف و نهی از منکر) انتخاب فرموده و برای همین کار و هدف، نایب، خلیفه و وارث کتاب خود قرار داده و فرستاده‌اند. پس اکنون هر زن و مرد با استفاده از امکانات موجود برای اصلاح خود و مردم تلاش نمایند. به طور کلی کوشش و تلاش مستمر برای اصلاح زندگی بشری از مهمترین و اصلی‌ترین نیازهای دوران حاضر می‌باشد؛ اما برای اصلاح شیوه زندگی و کار بانوان می‌بایست عنایات و توجه بیشتر و ویژه‌ای مبذول داشت؛ زیرا دامن و آغوش مادر، نخستین مدرسه‌ای است که به تربیت و تعلیم فرزند می‌پردازد.

رساله‌ای که پیش روی دارید در واقع مجموعه‌ای از آداب و اصول کار مستورات می‌باشد که مولانا محمدسعد مدظلّه العالی (یکی از علمای برجسته کار دعوت و تبلیغ در هندوستان می‌باشند) در چارچوب کار دعوت و تبلیغ بیان فرموده‌اند و بنده نیز آن را با قلم نارسایم به فارسی ترجمه نمودم. امید است که مورد استفاده تمام مسلمانان علی‌الخصوص خواهرانی که به کار دعوت و تبلیغ مشغول هستند، قرار گیرد.

در خاتمه ضمن تقاضای دعای خیر از خوانندگان محترم، سربلندی اسلام و مسلمین و پیشرفت کار دعوت و تبلیغ و هدایت تمام انسانها را از خداوند متعال مسئلت داریم.

با التماس دعا

ابوسهیل عبدالرحیم سالارزهی